

112年全國語文競賽客家語朗讀文章修正一覽表

腔別	組別	編號	篇名	位置	原文內容	修正內容
四縣腔	國中學生組	4	甘蔗下个蟬仔	第1段第1行	斬忒又會過綻筍繼續煞猛生到青禾禾仔	斬忒又會過綻筍，繼續煞猛生到青禾禾仔
四縣腔	國中學生組	5	分牛籬蜂叼著	第3段第3行	左巴掌 痲膨 到像 發 板樣仔，手痺痺、手指尾會伸毋會 勾	左手巴掌 腫 到像 紅 板樣仔，手痺痺、手指尾會伸毋會 鉤
四縣腔	國中學生組	6	金黃色个旅行	第5段第1行	阿爸講：「前人種樹，後人涼；前人種竹，後人搖。」	阿爸講：「前人種樹後人涼，前人種竹後人搖。」
海陸腔	國小學生組	5	屋背个蓮花塘	第4段第3行	好轉來食 畫 咧	好轉來食 畫 咧
海陸腔	國小學生組	8	學騎車	第5段第1行	佢當 殺 猛練習	佢當 煞 猛練習
海陸腔	國中學生組	1	線上學習	第4段第3行	一遍教毋會 會	一遍教毋會
海陸腔	國中學生組	2	火燒崗頂	第4段第1行	天頂个直升機一輪又一輪、對打早飛到斷烏	天頂个直升機一輪又一輪，對打早飛到斷烏
海陸腔	國中學生組	2	火燒崗頂	第5段第1行	火燒山崗對環境、對山林个破壞 分 常大	火燒山崗對環境、對山林个破壞 非 常大
海陸腔	國中學生組	4	甘蔗下个蟬仔	第1段第1行	斬忒又會過綻筍繼續煞猛生到青里里仔	斬忒又會過綻筍，繼續煞猛生到青里里仔
海陸腔	國中學生組	4	甘蔗下个蟬仔	第5段第1行	這埤甘蔗無 施 肥	這埤甘蔗無 落 肥
海陸腔	國中學生組	5	盎蜂叼著記	第3段第3行	左手手巴掌腫到像 龜 板	左手个手巴掌腫到像 紅 板
海陸腔	國中學生組	5	盎蜂叼著記	第7段第2行	該時節該兜蜂仔	該時節、該兜蜂仔
海陸腔	國中學生組	6	金黃色个旅行	第5段第1行	阿爸講：「前人種樹後人涼；前人種竹後人搖。」	阿爸講：「前人種樹後人涼，前人種竹後人搖。」
海陸腔	國中學生組	7	盡風神个社團活動	第2段第2行	面落仔摻手 套 仔乜戴好勢	面落仔摻手 袋 仔乜戴好勢
海陸腔	國中學生組	8	坎下該頭杌仔樹	第3段第5行	阿爸就會擎竹篙去剪下來	阿爸就會擎竹篙 叉 去剪下來
大埔腔	國小學生組	7	細山路个風景	第1段第1行	佢臨暗做下會去行細山路个 習慣	佢臨暗做下會去行細山路
大埔腔	國小學生組	8	學騎車	第4段第4行	阿明定著當拚 事 會去學校放送講分同學笑佢	阿明定著當拚 勢 會去學校放送講分同學笑佢
大埔腔	國中學生組	2	火燒矮山坪	第4段第1行	天頂項直升機一掖過一掖、對打早飛到斷烏	天頂項直升機一掖過一掖，對打早飛到斷烏
大埔腔	國中學生組	5	油籬蜂叼著記	第3段第2行	左手巴掌 膨 去像紅龜板，手痺痺、手指尾會伸毋會 勾	左手巴掌 腫 去像紅龜板，手痺痺、手指尾會伸毋會 鉤
大埔腔	國中學生組	6	金黃色个旅行	第5段第1行	阿爸講：「前人種樹後人涼，前人種竹後人搖」，	阿爸講：「前人種樹後人涼，前人種竹後人搖。」
大埔腔	國中學生組	8	坎下該頭杌樹	第3段第6行	無牙齒个阿 嫲	無牙齒个阿 奶

112年全國語文競賽客家語朗讀文章修正一覽表

腔別	組別	編號	篇名	位置	原文內容	修正內容
大埔腔	高中學生組	7	老屋个風景	第3段第4行	暗晡頭時常會走出去打老鼠	暗晡頭輒輒會走出去打老鼠
大埔腔	高中學生組	10	長薯	第2段第5行	到時節自家斯高不將刻耐「戴月球」咧	到該時節自家斯高不將刻耐「戴月球」咧
饒平腔	國中學生組	2	火燒岫崗	第4段第1行	天頂个直升機一輪又一輪、對打早飛到斷烏	天頂个直升機一輪又一輪，對打早飛到斷烏
饒平腔	國中學生組	5	蝨蜂叮著記	第3段第3行	左手手巴掌腫到像大紅板	左手个巴掌痲腫到像大紅板
詔安腔	國小學生組	2	錢鼠過大路	第1段第1行	大錢鼠做頭	大錢鼠做頭前
詔安腔	國小學生組	2	錢鼠過大路	第1段第3行	偃兩支腳跑起去凳面上	偃兩支腳跑上凳頭
詔安腔	國小學生組	2	錢鼠過大路	第2段第2行	坐倒轉凳	坐倒轉
詔安腔	國小學生組	3	另外一種煩惱	第4段第1行	莫一日到暗冲犯神明做事懵懂	莫一日到暗挨著神打著佛
詔安腔	國小學生組	4	渡阿媽去公園寮	第3段第6行	貓仔，出門捉老鼠	貓，出門捉老鼠
詔安腔	國小學生組	6	油紙傘	第3段第1行	一入門即脛著師傅在遐剖箴、做傘骨、傘柄。姨婆講：「這頭路否做哦！一下無細義，即會剖著手。」	一入門即脛著師傅在遐破箴、做傘骨、傘柄。姨婆講：「這頭路否做哦！一下無細義，即會破著手。」
詔安腔	國小學生組	7	細條山路个風景	第3段第3行	鳥公夾蟲轉來得鳥么食	鳥公銜蟲轉來得鳥么食
詔安腔	國小學生組	7	細條山路个風景	第3段第8行	等到鳥嫲夾一隻草猴轉來	等到鳥嫲銜一隻草猴轉來
詔安腔	國中學生組	2	火燒山崗	第4段第1行	天嶼个直升機一擺又一擺、對打早飛到俛暗	天嶼个直升機一擺又一擺，對打早飛到俛暗
詔安腔	國中學生組	4	蔗下个蟬	第1段第1行	斬莫又會擱暴穎生到青拚拚	斬莫又會擱暴穎，生到青拚拚
詔安腔	國中學生組	5	虎頭蜂叮著記	第3段第3行	倒手手婆膨到像龜板，手痺痺、手指尾會伸毋會勾	倒手手婆腫到像紅板，手痺痺、手指尾會伸毋會鉤
詔安腔	國中學生組	6	金黃色个旅行	第5段第1行	阿怙講：「前人種樹後人涼，前人種竹後人搖」，	阿怙講：「前人種樹後人涼，前人種竹後人搖。」
南四縣腔	國中學生組	4	甘蔗下个蟬仔	第1段第1行	剝核又會再綻筍繼續煞猛生啊青柳柳仔	剝核又會再綻筍，繼續煞猛生啊青柳柳仔
南四縣腔	國中學生組	5	虎頭蜂叮著記	第3段第3行	左手个手巴掌腫啊像龜板，手痺痺、手指尾會伸毋會勾	左手个手巴掌腫啊像龜板，手痺痺、手指尾會伸毋會鉤
南四縣腔	國中學生組	6	金黃色个旅行	第5段第1行	阿爸講：「前人種樹後人涼、前人種竹後人搖。」	阿爸講：「前人種樹後人涼，前人種竹後人搖。」